



Consejo de Seguridad

Distr.
GENERAL

S/1997/665
26 de agosto de 1997
ESPAÑOL
ORIGINAL: ÁRABE

CARTA DE FECHA 22 DE AGOSTO DE 1997 DIRIGIDA AL PRESIDENTE
DEL CONSEJO DE SEGURIDAD POR EL REPRESENTANTE PERMANENTE
DE LA JAMAHIRIYA ÁRABE LIBIA ANTE LAS NACIONES UNIDAS

Tengo el honor de remitirle adjunto el texto del comunicado de prensa relativo a la cuestión de Lockerbee dado a conocer por los Jefes de Estado de Burkina Faso, el Chad, Malí y el Níger al terminar la Cumbre de los Cinco celebrada en la Jamahiriya Árabe Libia del 15 al 17 de agosto de 1997 por invitación del Coronel Muammar Gadafi, Guía de la Revolución.

(Firmado) Abuzid Omar DORDAH
Representante Permanente

ANEXO

Comunicado de prensa relativo a la cuestión de Lockerbee, dado
a conocer por los Jefes de Estado de Burkina Faso, el Chad,
Malí y el Níger

Con ocasión de la Cumbre de los Cinco Jefes de Estado, celebrada en Trípoli del 15 al 17 de agosto de 1997 el Sr. Blaise Compaoré, Presidente de la República de Burkina Faso, el Sr. Idriss Déby, Presidente de la República del Chad, el Sr. Alpha Oumar Konaré, Presidente de la República de Malí, y el Sr. Ibrahim Barré Maïnassara, Presidente de la República del Níger, examinaron el diferendo existente entre la Gran Jamahiriya Árabe Libia Popular y Socialista, por una parte, y los Estados Unidos y el Reino Unido, por la otra. Los Presidentes, teniendo en cuenta las resoluciones aprobadas sobre el tema, así como los esfuerzos desplegados en el seno de la Organización de la Unidad Africana, en particular en Harare en julio de 1997, de la Organización de la Conferencia Islámica, de la Liga de los Estados Árabes y del Movimiento de los Países No Alineados para que se trate de encontrar un arreglo equitativo basado en el diálogo y la comprensión mutua, expresan una vez más su profunda preocupación ante la aplicación de sanciones que tienen efectos negativos en la economía de sus países y se declaran particularmente preocupados por las pérdidas humanas y materiales que ha sufrido el pueblo libio debido a dichas sanciones. Los Jefes de Estado de Burkina Faso, el Chad, Malí y el Níger aplauden la posición y las iniciativas positivas de la Gran Jamahiriya Árabe Libia Popular y Socialista y hacen un llamamiento urgente a la comunidad internacional para que apoye decididamente cualesquiera medidas que permitan alcanzar una solución equitativa y definitiva para dicho diferendo. Piden, en especial, al Sr. Kofi Annan, Secretario General de las Naciones Unidas, que envíe a Libia una comisión de investigación encargada de verificar los sufrimientos que padece el pueblo de la Gran Jamahiriya debido al embargo que le ha impuesto el Consejo de Seguridad.
